EUROPEAN PATENT SPECIFICATION

(45) Date of publication and mention of the grant of the patent: 15.01.1997 Bulletin 1997/03

(51) Int.Cl.: B67D 5/04

(21) Application number: 90908143.2

(86) International application number: PCT/SE90/00302

(22) Date of filing: 08.05.1990

(87) International publication number: WO 90/13512 (15.11.1990 Gazette 1990/26)

(54) APPARATUS FOR THE AUTOMATIC FUELLING OF AUTOMOTIVE VEHICLES

VORRICHTUNG ZUM SELBSTTÄTIGEN FÜLLEN VON MOTORFAHRZEUGEN

APPAREIL DE RAVITAILLEMENT AUTOMATIQUE DE VÉHICULES AUTOMOBILES

(84) Designated Contracting States:
AT BE CH DE DK ES FR GB IT LI LU NL SE

(30) Priority: 10.05.1989 SE 8901674

(43) Date of publication of application: 26.02.1992 Bulletin 1992/09

(73) Proprietor: Sten Co. Patent AB
11528 Stockholm (SE)

(72) Inventor: Corfitzen, Sten
181 30 Lidingö (SE)

(74) Representative: Örtenblad, Bertil Tore
Noréns Patentbyra AB
P.O. Box 10198
100 55 Stockholm (SE)

(56) References cited:
US-A- 4 728 955

Note: Within nine months from the publication of the mention of the grant of the European patent, any person may give notice to the European Patent Office of opposition to the European patent granted. Notice of opposition shall be filed in a written reasoned statement. It shall not be deemed to have been filed until the opposition fee has been paid. (Art. 99(1) European Patent Convention).
Description

The present invention relates to apparatus for the automatic fuelling of automotive vehicles, and particularly to the refuelling of cars.

It is known to refuel, inter alia, buses automatically, with the aid of an industrial-type robot having a movable arm which carries a conventionally designed fuelling nozzle or pistol on the free end thereof. The buses referred to are long-distance buses and are found in a few models and designs with respect to the position of the fuel pipe on the bus and the configuration of the fuel-pipe aperture or opening. Fuelling was carried out indoors, in a building corresponding to a bus garage.

Swedish Patent Specification No. 8403564-1 describes a method and apparatus for determining the mutual position of two objects. This specification states that the invention can be applied conceivably for effecting automatic refuelling of cars. The primary intention with the invention described in the prior specification is to enable the fuelling pistol to be positioned relative to the fuel pipe of the car concerned. The specification describes a technique in which a transmitter/receiver device functions to transmit signals of microwave frequency to a so-called transponder, which is intended to reflect signals transmitted from the transmitter/receiver device back to said device. The transponder is preferably a so-called passive transponder which does not require an energy boost in order to transmit the signals received from the transmitter/receiver device. The invention described in the aforesaid Swedish Patent Specification can be applied advantageously together with the present invention, for positioning a unit corresponding to a fuelling pistol in relation to the fuel pipe of an automotive vehicle, such as a car.

In apparatus intended for the automatic refuelling of automotive vehicles, and then particularly cars, the primary problem is not one of achieving alignment of the fuelling pistol with the fuel pipe, since the method and apparatus taught by the aforesaid Patent Specification are well suited for achieving mutual alignment of these two components in space to a predetermined position therebetween.

The problem concerned is a different problem, mainly that there is a very large number of different makes and models of cars and therewith innumerable variations in the position of the fuel pipe, its angle to the horizontal in two mutually perpendicular directions, the configuration of the upper portion of the pipe, i.e. the part of the pipe extending immediately from its mouth, and the diameter of said pipe.

Furthermore, the fuel-pipe connection also has many different configurations. These different variants in the design or configuration of various parts also present a problem of a different character, mainly that it must be guaranteed that fuel exiting from the fuelling pistol will be deposited in the fuel tank of a vehicle and not on the ground beneath.

US 3,527,268 and US 3,364,940 show a very complicated device where the cars need not to be modified in any way. First a person identifies the car that shall be fuelled on a display. Then the robot opens the flap on the side of the car body with a finger and then the cap is removed by an arm. Thereafter the car is fuelled by a dispensing head.

The fuel dispensing means comprises a rigid tube inside which a flexible tube is movable, so that the open end of the flexible tube can project out of the open end of the rigid tube. The function of the flexible tube is to project into the fuel tank inlet pipe.

In brief, when fuelling a vehicle automatically, the vehicle is driven to an unmanned petrol station and parked within a prescribed area of, e.g. 7 x 3 metres, with the side of the vehicle on which the fuel pipe is situated being positioned adjacent a fuelling robot. The vehicle may be positioned with the aid of known devices, which are operative to indicate to the driver those vehicle-position changes which are necessary in order for the vehicle to be brought to a permitted, predetermined position in relation to the fuelling robot. An example of one such known arrangement is described below. Subsequent to the vehicle having been brought to a predetermined position, there is activated a robot which functions to advance a fuelling pistol, open the fuel-pipe closure device and establish a connection between the fuelling pistol and the fuel pipe. Movement of the robot in a direction towards the vehicle fuelling location, i.e. the location of the fuel pipe, and accurate alignment of the fuelling pistol in relation to the fuel pipe can be controlled by means of an arrangement according to the aforesaid patent specification.

Subsequent to achieving said alignment, the robot is activated to pump fuel to the fuelling pistol and down into the fuel tank of the vehicle through the fuel pipe. The fuelling pistol is constructed to detect when the tank is full, in a known manner, and therewith interrupt the supply of fuel to the tank. The robot is then activated so as to move away from the fuel pipe, whereafter the-fuel-pipe closure device must be reclosed.

It is obvious that it is difficult to guarantee that no fuel will be pumped onto the ground instead of into the fuel tank of the vehicle, in view of the fact that the vehicles are positioned with differing degrees of accuracy and because the vehicle components concerned in such fuelling operations differ widely with respect to their design and configuration.

Furthermore, the fuelling apparatus must be so constructed that if, for instance, a vehicle is driven away despite the fact that refuelling has not been completed, no damage will occur to the robot or to the vehicle. The apparatus must also be able to function efficiently in widely varying climatic conditions.

Since the apparatus is intended to operate without the attendance of personnel, it is extremely important that the vital parts of the robot, and particularly the parts
which establish connection between the fuelling pistol and the fuel-pipe of the vehicle, do not become damaged by rough handling or by violent action. If these parts are damaged, fuel may well be poured onto the ground adjacent the vehicle.

The present invention resolves the aforesaid problems, among others, and provides apparatus well suited for the automatic fuelling of vehicles.

Accordingly, the present invention relates to a system for the automatic fuelling of automotive vehicles comprising a fuelling apparatus and an adapter at a fuelling location, the apparatus comprising a robot which includes a fuelling pistol or like device, sensing and steering means operative to move the fuelling pistol automatically from a rest position to said fuelling location on the vehicle subsequent to said vehicle having been positioned in a predetermined position relative to said robot, said fuelling location including a fuel pipe and an openable fuel-pipe closure device, and said robot being intended to pump fuel through the fuelling pistol, down into the fuel pipe and therewith into the vehicle fuel-tank, subsequent to achieving connection between the fuelling pistol and the fuel pipe, where the fuelling pistol includes a rigid, first tubular element, preferably a tubular metal element, intended to be moved by the robot towards the fuelling location of said vehicle and said system, where a flexible second tube, preferably a plastics tube, is displaceably arranged within the said first, rigid tube, from a first terminal position in which the outer free end of the second tube is located within the first tube, to a second terminal position in which the second tube projects from the first tube to an extent such that said free end of the second tube is located outwards of the free end of said first tube, where the robot is constructed to move, in a first stage, the free end of the first tube into abutment with or to a position immediately adjacent the hole of said receiving plate, and in a second stage to move the free end of the second tube out of the first tube into said fuel pipe and where the robot is in a third stage arranged to pump fuel through the second tube and down into the vehicle fuel tank; and where said robot is constructed to repeat the two first mentioned stages in a reverse order upon completion of a fuelling operation, wherein the adaptor comprises a receiving plate provided with a hole and forming part of said fuel location and a pipe connector for connecting the adapter to said fuel pipe; said connector being configured to form a guide operative to steer the second, flexible, tube into the fuel pipe; the adaptor comprising an aperture being located between the receiving plate and the fuel pipe; said aperture being fitted with said closure device which, can be opened against a spring force and which closure is intended to be opened by the free end of the second tube when said free end is moved out of the free end of the first tube and is guided by said pipe connector.

The present invention will now be described in more detail with reference to exemplifying embodiments of the invention illustrated in the accompanying drawings, in which

- Figure 1 illustrates a first embodiment of a so-called adapter located between the outer side of a vehicle and the fuel pipe;
- Figure 2 illustrates a second embodiment of an adapter;
- Figure 3 illustrates schematically part of a robot constructed in accordance with the invention;
- Figure 4 illustrates schematically a fuelling station in which the invention is applied;
- Figure 5 is a sectional view of the adapter shown in Figure 1;

a sensing and steering arrangement causes the robot to move the fuelling pistol automatically from a rest position to the vehicle fuelling location. Since this sensing and steering arrangement does not form part of the present invention, it will not be described in detail here. The sensing arrangement used, may conveniently be of the kind described in the aforesaid Patent Specification. In this case, the robot head 4 will include a transmitter/receiver unit and the vehicle will include a transponder positioned close to the fuelling location. The steering or control arrangement is conveniently of a known kind for controlling robots, which in this case is intended to receive signals from the transmitter/receiver unit in the form of robot-control input signals. The vehicle fuelling location 11 includes a fuel pipe 12; 13 and an openable fuel-pipe closure device 14; 15, see Figures 1 and 2.

The robot is constructed to pump fuel through the fuelling pistol, into the fuel pipe and therewith down into the vehicle fuel tank, subsequent to achieving connection between the fuelling pistol 16 and the fuel pipe 12; 13.

In accordance with the invention, the fuelling pistol 16 includes a rigid, first tubular element 20, preferably a metal tubular element, which is intended to be moved by the robot to a position adjacent a receiving plate 21; 22 forming part of the vehicle fuelling location, see Figures 1 and 2. The first tubular element 20 need not be an impervious tube, but may consist, for instance, in a number of mutually parallel guide strips which together form a cylinder-like guide tube. The essential function of the tubular element 20 is to guide a second tube 26.

In the case of the Figure 1 embodiment, the receiving plate 21 forms part of an adapter 23, a sectional view of which is shown in larger scale in Figures 5 and 9. Figure 2 illustrates a modified receiving plate 22. The receiving plate 21; 22 is perforated with a hole 24; 25, said tube 20 being intended to be positioned concentrically with said hole by means of the robot head 4. A flexible, second tube 26, preferably a plastics tube, is displaceably mounted within the first, rigid tube 20. The second tube 26 can be displaced from a first terminal position,
in which the outer free end 27 of the tube 26 is located within the first tube 20. To a second terminal position, in

- Figure 6 illustrates the adapter shown in Figure 5, seen from the left in Figure 5;

- Figure 7 is a sectional view taken on the line B-B in Figure 6;

- Figure 8 is a view taken on the line A-A in Figure 5;

- Figure 9 is a sectional view of the adapter shown in Figure 1 and shows a part of a tube carried by the robot;

- Figure 10 is a plan view of an adapter with an associated flaps;

- Figure 11 is a plan view from the front of an element attached to a second tube; and

- Figure 12 is a side view of the construction illustrated in Figure 11.

Figure 4 illustrates schematically a fuelling station from above. The fuelling station is attended by apparatus which includes a robot 1 which runs on guides 2, such as to be brought to a position parallel with the longitudinal axis of the vehicle 3. The robot is equipped with a robot head 4 capable of being moved towards and away from the vehicle 3. The robot head 4 includes a fuelling pistol 16 or some corresponding device which is moved automatically from a rest position to the vehicle fuelling position in response to a sensing and steering arrangement, subsequent to the vehicle having been located in a predetermined position relative to the robot. For instance, lines 5, 6 can be painted for the purpose of signalling to the driver of a vehicle how the vehicle shall be positioned in its transverse direction. Correction positioning of the vehicle in the direction of its longitudinal axis can be effected, for instance, with the aid of pairs of photocells 7, 8, which co-act with a suitable display, not shown, operative to inform the driver that the vehicle should be driven forwards, backwards or stopped. Such arrangements are well known and are used, inter alia, in automatic car washing facilities. The reference numerals 9, 10 designate pay machines. When the vehicle has been positioned correctly within a predetermined, permitted area, which the second tube projects from the first tube, such that said free end 27 of said second tube will be located slightly outwards of the free end 22 of the first tube 20. The first terminal position is indicated in Figure 3 by the broken line 29, whereas the second terminal position is indicated by the broken line 30. Thus, the second tube 26 can be displaced from the first tube 20 through a total distance L.

A pipe connection 31; 32 is provided between said holes 24, 25 and the fuel pipe 12, 13. This pipe connection can be completely impervious, or may also solely be configured to form a guide operative to steer the second, flexible tube into the fuel pipe, as hereinafter described.

The robot 1 is constructed to move, in a first stage, the free end 22 of the first tube 20 into abutment with, or to a position in the immediate vicinity of the receiving plate 21; 22, with the aid of said robot head 4, and in a second stage to move the free end 27 of the second tube 26 out of the first tube 20, and down into said pipe connection 31; 32. In a third stage, the robot functions to pump fuel through the second tube 26, down into the pipe connection 31; 32 or the fuel pipe 12, 13 and therewith into the vehicle fuel tank. The robot then carries out the two first mentioned stages in a reversed order, upon completion of a fuelling operation.

Figure 3 illustrates schematically an arrangement for moving the second tube 26 out of the first tube 20. This arrangement includes a non-driven chain wheel 36 and a driven chain wheel 38 driven by means of an electric motor 37, and a chain 39. An attachment device 40 is attached to the chain 39. The attachment device is also connected to a coupling 41 between the second tube 26 and a hose 42 or corresponding device. The hose 42 extends to a fuel tank from which fuel is pumped to the vehicle in the direction of the arrow 43. The attachment means 41 can thus be moved in the direction of the double-headed arrow 44, by means of said drive means.

The robot head 4 is mounted by means of a cardanic suspension device 45, so as to be readily movable in both the horizontal and vertical planes, as illustrated by arrows 46 and 47 respectively. A number of spring-biased arms project from the forward part of the robot head, of which arms two 48, 49, are shown in Figure 3. Suitably, four arms are provided which, seen in a view from the left in Figure 3, are each seated in a respective corner of a square. Microswitches are preferably connected to the arms 48, 49. These arms, in combination with the cardanic suspension of the robot head, cause the robot head to be automatically positioned in parallel with the outer surface of the vehicle at the vehicle fuelling location 11, when the robot head is moved into abutment with the vehicle by said robot. As will be understood, it is the outer parts of respective arms 48, 49 which come into abutment with the vehicle. The microswitches function to deliver signals to the robot control system and therewith provide information as to whether or not all arms are in abutment with the vehicle.

Located between the receiving plate 21; 22 and the fuel pipe 12, 13 is a hole 14; 15 which is provided with a closure device in the form of a flap 60; 61, which can be opened against a spring force. The flap 60; 61 is opened by the free end 27 of the second tube 26 as said end is moved out of the free end of the first tube.

Figure 1 illustrates an adapter 23 which includes one such flap 60. The flap 60 can be moved to the position 60’ shown in chain lines, in response to pressure
exerted by the free end 27 of the second tube 26 as said tube is advanced from right to left in Figure 9. The flap 60 is suspended on a spring 62 mounted on a shaft 63. Figures 5-8 illustrate the adapter in various different sections and views. The reference numeral 64 identifies an adapter body and the reference numeral 65 a packing.

In accordance with one preferred embodiment, the flap 60 is provided with a lock capable of being opened by means of a magnetic force. Figure 7 is a sectional view taken on the line B-B in Figure 6. The upper peripheral part of the flap is normally held locked with the aid of a lock hook 66. The arrangement may comprise two such lock hooks 66, 67, as illustrated in Figure 6. In Figure 7, the reference numeral 67 identifies a spring, the reference numeral 68 identifies a further spring, the reference numeral 69 identifies a slide, and the reference numeral 70 a magnet. When the magnet 70 is repelled by a further magnet 71, the slide will move to the left in Figure 9, wherewith the flap periphery is able to press the lock hook 66 into a recess 72 in the slide. The magnet 71 is preferably mounted on the forward part of the first tube 20 such that the magnet 71 will be located in the position shown in Figure 7 when the first tube 20 comes into abutment with the receiving plate 21, there-with unlocking the flap. As a result of the configuration and positioning of the lock hook, when resting against the spring 68 the lock hook can be depressed when the flap moves from its open position and to the right in Figure 7, even when the slide occupies the position shown in Figure 7. The flap can thus always be closed, but can only be opened when the magnet 70 is repelled by the magnet 71, such that the slide will be displaced to the left in Figure 7.

In that case when the adapter equipped with such a lockable flap 61 is placed adjacent the upper orifice of the fuel pipe, as illustrated in Figure 2, a magnet is mounted at the mouth or orifice of the second tube.

It will be understood, however, that the flap 60, 61 need not necessarily be lockable.

According to one embodiment, an outer part 72 is rotatably attached to the adapter body 64. As shown in Figure 6, a bayonet plate 100 is provided on the left side of the adapter in Figure 5. This bayonet plate is intended to co-act, in a known manner, with a second half of a conventional bayonet fitting, this second half of said fitting being mounted in the upper part of the connecting pipe 31. This fitting thus enables the whole of the adapter illustrated in Figure 5 to be removed. The need to remove the adapter is found when the flap can be locked with the aid of a magnetic lock and fuelling of the vehicle is effected manually. As before mentioned, the part 72 is rotatable in relation to the body 64. A lock 101, 102 is provided for locking said outer part 72 relative to the body 64, such locking being effected when the element 102 is rotated so that the lock element 102 is in abutment with the periphery 103 of the body 64. Although not shown, the periphery 103 is serrated.

When said outer part 72 is locked in relation to the body 64, the adapter can be released from the connector pipe, by grasping said outer part and releasing the bayonet fitting.

Figure 9 illustrates the embodiment also illustrated in Figure 1. According to one preferred embodiment, the receiving plate 21 is provided with a conically bevelled part 80 in the region around said hole 14. The free end of the first tube 20 is provided with a corresponding conical bevelling 81. As a result, final alignment of the first tube with the receiving plate will be achieved very accurately.

Figure 9 illustrates a position in which the second tube has just moved past the adapter flap. Prior to commencing fuelling of the vehicle, the second tube is advanced further down towards the fuel pipe. According to one preferred embodiment, the second tube 26 is arranged to project slightly from the first tube, through a distance of about 100-300 mm. In this case, it is preferred that the second tube projects through a distance such that the mouth of said tube will be located within the fuel pipe.

According to one particularly advantageous embodiment, the second tube 26 is arranged to project out from the first tube 20 through a distance such that the mouth 27 of said second tube will be located in the vehicle fuel tank. This embodiment enables high-pressure fuelling of the vehicle to be effected, where the fuel can be pumped under high pressure and therewith rapidly into the vehicle fuel tank. For instance, a tank having a capacity of 60 litres can be filled in about 30 seconds.

The embodiment illustrated in Figures 1 and 2 includes an openable, outer flap 82 which is connected with the receiving plate 21, 22 and which covers said plate when in its closed position. The flap is shown in its open position 82’ in chain lines. Figure 10 is a view from above of an adapter provided with said flap. The flap may, for instance, be hinged at its upper edge and provided with recesses 83, 84 at its lower corners, so as to enable the flap to be gripped in order to open the same.

The robot head 4 is provided with an opening arrangement, in the form of one or more outwardly pivotable arms (not shown) intended for coaction with the recesses 83, 84 for the purpose of opening the flap 82 when the end of the first tube 20 is located a short distance from the receiving plate.

According to another preferred embodiment of the invention, a gap 85 is provided between the first tube 20 and the second tube 26. The end of the gap 85 located nearest the robot communicates with a device for collecting and condensing fuel vapour. Figure 3 shows in broken lines a pipe 86 which communicates with said gap and which functions to convey fuel vapour to a collecting and condensing facility. The gap is sealed with the aid of a seal 87 located between the first and the second tubes. A rubber cuff 110 may be provided adjacent the outer end of the first tube, so as to seal against the vehicle, see Figure 3.
As mentioned in the introductory paragraphs, an aligning and control system, according to the aforesaid Patent, can be used advantageously together with the present invention. Thus, the transmitter/receiver unit 90 can be positioned in the manner illustrated in Figure 3, and the transponder 91 positioned in the casing in which the adapter is carried, see Figure 1. According to a preferred embodiment, the mouth-part of the second tube 26 has fitted thereto an arrangement 110 which eliminates the need of accurately aligning the first tube 20 with the receiving plate. This arrangement 110 includes three legs 111-113 which project from the mouth of said second tube and which extend to a point 114 on the longitudinal axis of the second tube and externally of the mouth 27. The other ends of respective legs 111-113 can be attached to an annulus 115, which is in turn attached to the mouth of the second tube. As a result of this arrangement, when aligning the fuelling pistol, it suffices that the point 114 falls within an imaginary cylindrical surface projected geometrically from the hole 24, 25 in the receiving plate and having the same diameter as said hole. Figures 11 and 12 illustrate a pipe 116 forming part of a conventional overfill guard.

The casing 93 is vehicle-specific, due to the fact that the fuelling locations of different vehicles have mutually different configurations. Referring back to Figures 1 and 2, the connecting pipe 31:32 may either be made of a relatively rigid material, with which this part must also be vehicle-specific, or may be made of a flexible material, so as to enable a connecting pipe to be fitted to different makes of vehicle.

In accordance with the present invention, the second tube 26 is positioned within the first tube 20 when not in use, so as to the protected within said second tube. When fuelling a vehicle, the first tube is aligned accurately with the vehicle. The second tube 26 is then guided down into the fuel pipe, by means of the connecting pipe, whereby said second tube, due to its flexibility, slides easily down into the fuel pipe, irrespective of the curves and angles contained in the path from the hole 24; 25 of the receiving plate to the fuel pipe.

Thus, it is ensured by the present invention that the tube, i.e. the second tube, from which fuel flows during a fuelling operation will always be located down in the fuel pipe or in an impervious connecting pipe. The most significant characteristic feature for achieving this, is that alignment of the fuelling pistol with the vehicle is effected with the aid of a rigid, tubular element 20 in combination with movement of the flexible tube out of the rigid tube and that said flexible tube is guided down towards the fuel pipe.

The present invention avoids all of the drawbacks and problems mentioned in the introduction. The robot can be used for fuelling, for instance, essentially all cars available on the market, where only the casing 93 and possibly the connecting pipe are car specific.

Because of the flexibility of the second tube in combination with the cardanic suspension of the robot head, the robot will be swung to one side and the second tube withdrawn from the fuelling location of the vehicle should the vehicle be driven away before fuelling is completed, without damage to either the robot or the vehicle. In the event that the vehicle is driven away before fuelling is completed, the aforesaid microswitches will be activated. Activation of the microswitches while a vehicle is being fuelled will cause the control arrangement to interrupt immediately the supply of fuel to the second tube 20.

It will be understood that the invention is not restricted to the described and illustrated embodiments thereof and that modifications and changes obvious to the person skilled in this art can be made. For instance, the robot and robot head may have other configurations. The adapter and its lockable flap may also have a different configuration. Furthermore, the arrangement by means of which the second tube is driven relative to the first tube may also have a different configuration.

The present invention is therefore not restricted to the aforesaid and illustrated embodiments, since variations can be made within the scope of the following Claims.

Claims

1. System for the automatic fuelling of automotive vehicles comprising a fuelling apparatus and an adaptor at a fuelling location, the apparatus comprising a robot which includes a fuelling pistol or like device, sensing and steering means operative to move the fuelling pistol automatically from a rest position to said fuelling location on the vehicle subsequent to said vehicle having been positioned in a predetermined position relative to said robot, said fuelling location including a fuel pipe and an openable fuel pipe closure device, and said robot being intended to pump fuel through the fuelling pistol, down into the fuel pipe and therewith into the vehicle fuel-tank, subsequent to achieving connection between the fuelling pistol and the fuel pipe, where the fuelling pistol (16) includes a rigid, first tubular element (20), preferably a tubular metal element, intended to be moved by the robot (1) towards the fuelling location (11) of said vehicle (3) and said system; where a flexible second tube (26), preferably a plastics tube, is displaceably arranged within the said first, rigid tube (20), from a first terminal position in which the outer free end (27) of the second tube (26) is located within the first tube (20), to a second terminal position in which the second tube projects from the first tube to an extent such that said free end (27) of the second tube is located outwards of the free end of said first tube; where the robot (1) is constructed to move, in a first stage, the free end of the first tube (20) into abutment with or to a position immediately...
adjacent the hole (24; 25) of said receiving plate (21; 22), and in a second stage to move the free end (27) of the second tube (26) out of the first tube (20) into said fuel pipe and where the robot (1) is in a third stage arranged to pump fuel through the second tube (26) and down into the vehicle fuel tank; and where said robot is constructed to repeat the two first mentioned stages in a reverse order upon completion of a fuelling operation, wherein the adaptor comprises a receiving plate (21; 22) provided with a hole (24; 25) and forming part of said fuel location and a pipe connector (31; 32) for connecting the adaptor to said fuel pipe (12; 13); said connector being configured to form a guide operative to steer the second, flexible tube into the fuel pipe; the adaptor comprising an aperture (14; 15) being located between the receiving plate (21; 22) and the fuel pipe (12; 13); said aperture being fitted with said closure device (60; 61) which can be opened against a spring force and which closure is intended to be opened by the free end (27) of the second tube (26) when said free end is moved out of the free end of the first tube (20) and is guided by said pipe connector (31; 32).

2. System according to Claim 1, characterized in that the receiving plate (21) has a conically bevelled part (80) around said hole (24); and in that in the free end (27) of the first tube is provided with a corresponding conical bevel (81).

3. System according to Claims 1 or 2, characterized in that the second tube (26) is intended to project from the first tube (20) through a distance of about 100-300 mm.

4. System according to Claims 1 or 2, characterized in that the second tube (26) is intended to project from the first tube (20) through a distance such that the mouth (27) of the second tube will be located in the vehicle fuel tank.

5. System according to Claims 1, 2, 3 or 4, characterized by an openable flap (82) which is connected with said receiving plate (21; 22) and which covers said plate in its closed position; and in that the robot (1) is provided with an opening means operative to open said flap (82) when the free end of the first tube (20) is located a short distance from the receiving plate.

6. System according to Claims 2, 3, 4 or 5, characterized in that said openable closure device includes a flap (60; 61) which is hingedly connected relative to said aperture (14; 15); and in that said flap (60; 61) is provided with a magnetically operated lock (66-72).

7. System according to any one of the preceding Claims, characterized by a gap (85) between the first tube (20) and the second tube (26), the end of said gap located nearest the robot communicating with means (66) for collecting and condensing fuel vapour.

Patentansprüche

1. Vorrichtung zum selbsttätigen Füllen von Motorfahrzeugen mit einer Befüllungseinrichtung und einem Adapter an einem Befüllungsort, wobei die Einrichtung einen Roboter aufweist, der eine Befüllungspistole oder eine entsprechende Vorrichtung, Tast- und Steuereinrichtungen zum automatischen Bewegen der Befüllungspistole aus einer Ruhestellung zu dem Befüllungsort am Fahrzeug aufweist, nachdem das Fahrzeug in einer vorbestimmten Stellung relativ zum Roboter positioniert worden ist, wobei der Befüllungsort ein Treibstoffrohr und eine zu öffnende Treibstoffrohrabschlußvorrichtung aufweist, und wobei der Roboter dafür vorgesehen ist, Treibstoff durch die Befüllungspistole hinunter in das Treibstoffrohr und damit in den Fahrzeugtreibstofftank zu pumpen, nachdem eine Verbindung zwischen der Befüllungspistole und dem Treibstoffrohr geschaffen ist, wobei die Befüllungspistole (16) ein starr es erst es rohrförmiges Element (20), vorzugsweise ein rohrförmiges Metalllement aufweist, das dafür vorgesehen ist, vorn Roboter an den Befüllungsort (11) des Fahrzeugs (3) und der Vorrichtung bewegt zu werden, wobei ein flexibles zweites Rohr (26), vorzugsweise ein Kunststoffrohr in dem ersten starr en Rohr (20) aus einer ersten Endposition, in der das äußere freie Ende (27) des zweiten Rohres (26) innerhalb des ersten Rohres (20) angeordnet ist, in eine zweite Endposition, in der das zweite Rohr aus dem ersten Rohr so weit herausragt, daß das freie Ende (27) des zweiten Rohres außerhalb des freien Endes des ersten Rohres angeordnet ist, verschobbar ist, wobei der Roboter (1) so konstruiert ist, daß er in einer ersten Stufe das freie Ende des ersten Rohres (20) in Anlage mit oder zu einer Stellung, die dem Locht (24, 25) der Aufnahmeplatte (21, 22) direkt benachbart ist, bewegt, und in einer zweiten Stufe das freie Ende (27) des zweiten Rohres (26) aus dem ersten Rohr (20) heraus in das Treibstoffrohr hineinbewegt, und wobei der Roboter (1) in einer dritten Stufe angeordnet ist, Kraftstoff durch das zweite Rohr (26) und hinunter in den Fahrzeugkraftstofftank zu pumpen, und wobei der Roboter so konstruiert ist, die beiden erstgenannten Stufen in umgekehrter Reihenfolge nach Vollendung der Befüllungoperation zu wiederholen, wobei der Adapter eine Aufnahmeplatte (21, 22) aufweist, die mit einem Locht (24, 25) und einem Formteil der Befüllstelle und ei-
nem Rohrverbinder (31, 32) zum Verbinden des Adap ters mit dem Kraftstoffrohr (12, 13) versehen ist, wobei der Verbin der so ausgebildet ist, daß er eine Führung zum Steuern des zweiten flexiblen Rohres in dem Kraftstoffrohr bildet, wobei der Adap ter eine Öffnung (14, 15) aufweist, die zwischen der Aufnah meplatte (21, 22) und dem Kraftstoffrohr (12, 13) angeordnet ist, wobei die Öffnung mit der Verschlußeinrichtung (60, 61) verbunden ist, die gegen eine Federkraft geöffnet werden kann, und wobei der Verschluß dafür vorgesehen ist, vom freien Ende (27) des zweiten Rohres (26) geöffnet zu werden, wenn das freie Ende aus dem freien Ende des ersten Rohres (20) herausbewegt wird und von dem Rohrverbinder (31, 32) geführt wird. Vorrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekenn zeichnet, daß die Aufnahmeplatte (21) um das Loch (24) herum einen konischen Anschnitt (80) aufweist, und daß das freie Ende (27) des ersten Rohres mit einer korrespondierenden konischen Abschrägung (81) versehen ist. Vorrichtung nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekenn zeichnet, daß das zweite Rohr (26) dafür vorgesehen ist, aus dem ersten Rohr (20) über eine Strecke von etwa 100 bis 300 mm herauszuragen. Vorrichtung nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekenn zeichnet, daß das zweite Rohr (26) dafür vorgesehen ist, aus dem ersten Rohr (20) um eine derartige Strecke herauszuragen, daß sich die Mündung (27) des zweiten Rohres im Fahrzeugkraftstofftank befindet. Vorrichtung nach Anspruch 1, 2, 3 oder 4, gekenn zeichnet durch eine zu öffnende Klappe (82), die mit der Aufnahmeplatte (21, 22) verbunden ist, und die die Klappe in ihrer geschlossenen Position abdeckt, und dadurch gekennzeichnet, daß der Roboter (1) mit einer Öffnungseinrichtung versehen ist, um die Klappe (82) zu öffnen, wenn das freie Ende des ersten Rohres (20) sich in einem kurzen Abstand von der Aufnahmeplatte befindet. Vorrichtung nach Anspruch 2, 3, 4 oder 5, dadurch gekenn zeichnet, daß die zu öffnende Verschlußeinrichtung eine Klappe (60, 61) enthält, die über ein Scharnier relativ zur Öffnung (14, 15) verbunden ist und daß die Klappe (60, 61) mit einer magnetisch betriebenen Verriegelung (66-72) versehen ist. Vorrichtung nach einem der vorangehenden An sprüche, gekennzeichnet durch einen Spalt (85) zwischen dem ersten Rohr (20) und dem zweiten Rohr (26), wobei das in nächster Nähe des Roboters angeordnete Ende des Spaltes mit einer Ein richtung (86) zum Sammeln und Kondensieren von Kraftstoffdampf zusammenarbeitet.

**Revendications**

1. Système de ravitaillement automatique en carburant de véhicules automobiles, comprenant un appareil de ravitaillement et un adaptateur à un emplacement de ravitaillement, l’appareil comprenant un robot muni d’un pistolet de ravitaillement ou autre dispositif analogue, des moyens de détection et de guidage servant à déplacer le pistolet de ravitaillement automatiquement pour le faire passer d’une position de repos à l’emplacement de ravitaillement sur le véhicule après que ce véhicule ait été placé dans une position prédéterminée par rapport au robot, cet emplacement de ravitaillement comprenant un tuyau de carburant et un dispositif ovulaire de fermeture de tuyau de carburant, et le robot étant destiné à pomper le carburant à travers le pistolet de ravitaillement pour faire descendre ce carburant dans le tuyau de carburant et par conséquent dans le réservoir de carburant du véhicule, après qu’on ait effectué la connexion entre le pistolet de ravitaillement et le tuyau de carburant, système dans lequel le pistolet de ravitaillement (16) comprend un premier élément tubulaire rigide (20), de préférence un élément métallique tubulaire, destiné à être déplacé par le robot (1) vers l’emplacement de ravitaillement (11) du véhicule (3) et vers le système ; un second tube souples (26), de préférence un tube de matière plastique, est disposé de manière à pouvoir se déplacer à l’intérieur du premier tube rigide (20) pour passer d’une première position terminale dans laquelle l’extrémité libre extérieure (27) du second tube (26) est placée à l’intérieur du premier tube (20), à une seconde position terminale dans laquelle le second tube sort du premier tube sur une longueur telle que l’extrémité libre (27) du second tube soit située à l’extérieur de l’extrémité libre du premier tube ; le robot (1) est construit, dans un premier stade, pour déplacer l’extrémité libre du premier tube (20) de manière à l’amener en butée ou dans une position immédiatement adjacente par rapport au trou (24 ; 25) de la plaque de réception (21 ; 22), et, dans un second stade, pour déplacer l’extrémité libre (27) du second tube (26) de manière à la faire sortir du premier tube (20) pour qu’elle pénètre dans le tuyau de carburant, le robot (1) étant également disposé, dans un troisième stade, pour pomper le carburant à travers le second tube (26) de manière
à le faire descendre dans le réservoir de carburant du véhicule ; et le robot est construit pour répéter, dans l'ordre inverse, les deux premiers stades indiqués ci-dessus, à la fin d'une opération de ravitaillement, l'adaptateur comprenant une plaque de réception (21 ; 22) munie d'un trou (24 ; 25) et faisant partie de l'emplacement du carburant, ainsi qu'un connecteur de tuyau (31 ; 32) pour connecter l'adaptateur au tuyau de carburant (12 ; 13) ; le connecteur étant configuré pour former un guide servant à diriger le second tube flexible pour le faire pénétrer dans le tuyau de carburant ; l'adaptateur comprenant une ouverture (14 ; 15) placée entre la plaque de réception (21 ; 22) et le tuyau de carburant (12 ; 13) l'ouverture étant équipée du dispositif de fermeture (60 ; 61) qui peut être ouvert contre l'action d'une force de ressort, cette fermeture étant destinée à être ouverte par l'extrémité libre (27) du second tube (25) lorsque cette extrémité libre est sortie de l'extrémité libre du premier tube (20) et se trouve guidée par le connecteur de tuyau (31 ; 32).

7. Système selon l'une quelconque des revendications précédentes, caractérisé par un intervalle (85) situé entre le premier tube (20) et le second tube (25), l'extrémité de cet intervalle est placé le plus près du robot, communiquant avec des moyens (56) pour collecter et condenser la vapeur de carburant.